



Asamblea General

UN Doc. A/46/L.4*

NOV 4 . 1991

UN Doc. A/46/L.4*

Distr.
LIMITADA

A/C.1/46/L.4*

31 de octubre de 1991

ESPAÑOL

ORIGINAL: INGLES

Cuadragésimo sexto período de sesiones
PRIMERA COMISION
Temas 51 y 53 del programa

CESACION DE TODAS LAS EXPLOSIONES DE ENSAYOS NUCLEARES

NECESIDAD URGENTE DE UN TRATADO DE PROHIBICION COMPLETA
DE LOS ENSAYOS NUCLEARES

Afganistán, Australia, Austria, Bahamas, Barbados, Bolivia,
Brunei Darussalam, Camerún, Canadá, Colombia, Costa Rica,
Checoslovaquia, Dinamarca, Ecuador, Fiji, Filipinas,
Finlandia, Ghana, Hungría, Indonesia, Irlanda, Islandia,
Islas Salomón, Japón, Malasia, México, Myanmar, Nigeria,
Noruega, Nueva Zelandia, Papua Nueva Guinea, Perú, Samoa,
Singapur, Sri Lanka, Suecia, Suriname, Tailandia, Vanuatu,
Venezuela, Yugoslavia y Zaire: proyecto de resolución

Tratado de prohibición completa de los ensayos nucleares

La Asamblea General,

Recordando las resoluciones anteriores en las que indica que la cesación completa de los ensayos de armas nucleares y una prohibición completa de los ensayos nucleares son objetivos fundamentales en la esfera del desarme,

Convencida de que una guerra nuclear no puede ganarse y nunca debe librarse,

Acogiendo con beneplácito el mejoramiento de las relaciones entre los Estados Unidos de América y la Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas y sus consiguientes anuncios de la adopción de medidas importantes, incluidas medidas unilaterales, que pueden significar la inversión de la carrera de armamentos nucleares,

* Publicado nuevamente por razones técnicas.

Acogiendo también con beneplácito el Tratado entre los Estados Unidos de América y la Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas sobre la reducción y la limitación de las armas ofensivas estratégicas firmado el 31 de julio de 1991, y expresando la esperanza de que en fecha temprana se llegue a un acuerdo sobre nuevas reducciones de los arsenales de armas nucleares estratégicas,

Observando que se ha ratificado el Tratado entre los Estados Unidos de América y la Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas sobre la limitación de los ensayos subterráneos de armas nucleares, firmado el 3 de julio de 1974, y el Tratado entre los Estados Unidos de América y la Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas sobre las explosiones nucleares subterráneas con fines pacíficos, firmado el 28 de mayo de 1976, así como sus protocolos,

Observando que, en comparación con años anteriores, el número de ensayos nucleares efectuados en 1990 ha disminuido,

Convencida de que la cesación de los ensayos nucleares por todos los Estados en todos los medios y para siempre constituye un paso indispensable para evitar el perfeccionamiento cualitativo y el desarrollo de las armas nucleares y su mayor proliferación, y para contribuir, junto con otras medidas simultáneas para reducir los armamentos nucleares, a la eliminación final de las armas nucleares,

Tomando nota de las preocupaciones expresadas acerca de los peligros para el medio ambiente y la salud que representan los ensayos nucleares subterráneos,

Convencida de que el modo más eficaz de lograr la cesación de los ensayos nucleares es la pronta concertación de un tratado de prohibición completa y verificable de los ensayos nucleares que reciba la adhesión de todos los Estados,

Teniendo en cuenta que los Estados depositarios del Tratado por el que se prohíben los ensayos con armas nucleares en la atmósfera, el espacio ultraterrestre y debajo del agua de 1963 se comprometieron a tratar de lograr lo antes posible la suspensión definitiva de todas las explosiones de ensayo de armas nucleares, y que tal compromiso fue reiterado en el Tratado sobre la no proliferación de las armas nucleares, de 1968,

Tomando nota con satisfacción de la labor realizada en la Conferencia de Desarme por el Grupo ad hoc de expertos científicos encargado de examinar las medidas de cooperación internacional para detectar e identificar fenómenos sísmicos, y acogiendo con beneplácito en este contexto el segundo ensayo técnico sobre el intercambio y análisis a nivel mundial de datos sísmicos,

Recordando que la Conferencia de Enmienda de los Estados partes en el Tratado por el que se prohíben los ensayos con armas nucleares en la atmósfera, el espacio ultraterrestre y debajo del agua tuvo lugar en Nueva York del 7 al 18 de enero de 1991,

1. Reafirma su convicción de que un tratado destinado a lograr la prohibición de todas las explosiones de ensayo nucleares por todos los Estados en todos los medios y para siempre es una cuestión prioritaria que constituye un paso indispensable para evitar el perfeccionamiento cualitativo y el desarrollo de las armas nucleares y su mayor proliferación, y que contribuiría al proceso de desarme nuclear;

2. Insta en consecuencia a todos los Estados a que procuren lograr lo antes posible la suspensión definitiva de todas las explosiones de ensayos nucleares;

3. Reafirma las responsabilidades especiales de la Conferencia de Desarme en la negociación de un tratado de prohibición completa de los ensayos nucleares y, en este contexto, insta a que se restablezca en 1992 el Comité ad hoc sobre la prohibición de los ensayos nucleares, con un mandato apropiado;

4. Pide a la Conferencia de Desarme que intensifique en este contexto su labor sustantiva sobre cuestiones concretas e interrelacionadas en materia de prohibición de ensayos, incluidas cuestiones: a) de estructura y alcance; y b) de verificación y cumplimiento; teniendo también en cuenta todas las iniciativas futuras y propuestas pertinentes;

5. Insta a la Conferencia de Desarme a que:

a) Tenga en cuenta los progresos alcanzados por el Grupo ad hoc de expertos científicos encargado de examinar las medidas de cooperación internacional para detectar e identificar fenómenos sísmicos, incluida la experiencia adquirida en el ensayo técnico de intercambio y análisis mundial de datos sísmicos, y otras iniciativas pertinentes;

b) Continúe los esfuerzos encaminados a establecer, con la mayor participación posible, una red internacional de vigilancia sismológica con miras a desarrollar más cabalmente un sistema para vigilar y verificar eficazmente el cumplimiento de un tratado de prohibición completa de los ensayos nucleares;

c) Investigue otras medidas para vigilar y verificar el cumplimiento de un tratado de esa índole, incluidas inspecciones in situ, vigilancia por medio de satélites, y una red internacional para vigilar la radiactividad atmosférica;

6. Insta además:

a) A los Estados poseedores de armas nucleares a que convengan cuanto antes en medidas verificables apropiadas y en medidas provisionales de importancia militar, con miras a la concertación de un tratado de prohibición completa de los ensayos nucleares;

b) A los Estados poseedores de armas nucleares que todavía no lo hayan hecho, a que se adhieran al Tratado por el que se prohíben los ensayos con armas nucleares en la atmósfera, el espacio ultraterrestre y debajo del agua;

7. Pide a la Conferencia de Desarme que le presente en su cuadragésimo séptimo período de sesiones un informe sobre los progresos realizados;

8. Decide incluir en el programa provisional de su cuadragésimo séptimo período de sesiones el tema titulado "Tratado de prohibición completa de los ensayos nucleares".
